

Junghans



KLEINE METALLWECKER

SMALL ALARM CLOCKS IN METAL CASES

PETITS REVEILS EN BOITES METAL

DESPERTADORES PEQUEÑOS EN CAJAS DE METAL

GRUPPE 52

NR. 94 - 1957

Junghans



KLEINE METALLWECKER

SMALL ALARM CLOCKS IN METAL CASES

PETITS REVEILS EN BOITES METAL

DESPERTADORES PEQUEÑOS EN CAJAS DE METAL

GRUPPE 52

NR. 94 - 1957

Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
 Petits réveils en boîtes métal
 Despertadores pequeños en cajas de metal



Platinen
 Plates - Platines - Platinas
 44,2 mm \varnothing = 1 7/8 inches

1 Tag halbflaches Weckerwerk Nr. 282 mit Stiftengang. Platinen und Räder aus Spezialmessing, massive Triebe. Platinen dessiniert. Nivarox-Spirale. Leichtes Herausnehmen der Zugfeder ohne Zerlegen des Werkes

30 hour semi-flat alarm movement W 282 with pin pallets. Plates and wheels made of a special brand of hardened brass material. Plates specially processed ensuring an absolutely even surface. NIVAROX hairspring. Mainsprings can be easily removed without taking the movement to pieces

Mouvement réveil 30 jours, demi-plat, No. 282 avec balancier à goupilles. Platines et roues en laiton spécial, pignons massifs. Ressort de remontage facilement à enlever, sans démontage du mouvement

Máquina No. 282 de un día, despertador, medio plana, escape a rueda con puntillas. Platinas y ruedas hechas de un latón especial, piñones macizos. Platinas diseñadas. Espiral Nivarox. Facilidad de sacar la cuerda, sin desarmar la máquina

NUMMERNVERZEICHNIS

Index of numbers
 Index des numéros
 Índice por números

No.	Seite Page Página
52 0121-0124	4
0125-0127	5
0128-0131	6
0136-0139	7
0145-0147	11
0532-0535	8
0540-0542	9
0543-0544	10



52/0121
7 cm = 2¾ inches



52/0122
7 cm = 2¾ inches



52/0123
7 cm = 2¾ inches



52/0124
7 cm = 2¾ inches

Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
Petits réveils en boîtes métal
Despertadores pequeños en cajas de metal

52/0121

Emaillack elfenbeinfarbig. Elfenbeinfarbiges Metallblatt mit Radiumzahlen und -zeigern

Ivory colour lacquered enamel. Ivory colour metal dial with luminous figures and hands

Laqué émail ivoire. Cadran métal ivoire avec chiffres et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil. Esfera de metal color marfil con cifras y agujas luminosas

52/0122

Emaillack lindgrün. Elfenbeinfarbiges Metallblatt mit Radiumzahlen und -zeigern

Pale-green lacquered enamel. Ivory colour metal dial with luminous figures and hands

Laqué émail vert clair. Cadran métal ivoire avec chiffres et aiguilles lumineux

Esmaltado verde claro. Esfera de metal color marfil con cifras y agujas luminosas

52/0123

Emaillack rot. Elfenbeinfarbiges Metallblatt mit Radiumzahlen und -zeigern

Red lacquered enamel. Ivory colour metal dial with luminous figures and hands

Laqué émail rouge. Cadran métal ivoire avec chiffres et aiguilles lumineux

Esmaltado rojo. Esfera de metal color marfil con cifras y agujas luminosas

52/0124

Emaillack elfenbeinfarbig. Schwarzes Metallblatt mit Radiumzahlen und -zeigern

Ivory colour lacquered enamel. Black metal dial with luminous figures and hands

Laqué émail ivoire. Cadran métal noir avec chiffres et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil. Esfera de metal negro con cifras y agujas luminosas

1 Tag halbflaches Weckerwerk Nr. 282, Rückwandglocke, staubdichter Regulierring - 1 day alarm movement with back bell, dustproof regulating-slot - 30 heures réveil sur timbre fond, fente de réglage hermétique - Despertador, 30 horas cuerda con campana en el respaldo, hendrija de ajustamiento hermética



Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
Petits réveils en boîtes métal
Despertadores pequeños en cajas de metal

52/0125

Emaillack elfenbeinfarbig mit goldfarbig poliertem Rand. Elfenbeinfarbiges Metallblatt mit Radiumzahlen und -zeigern

Ivory colour lacquered enamel with gilt coloured polished border. Ivory colour metal dial with luminous figures and hands

Laqué émail ivoire avec bord couleur or poli. Cadran métal ivoire avec chiffres et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil con borde color de oro pulido. Esfera de metal color marfil con cifras y agujas luminosas

52/0126

Emaillack lindgrün mit goldfarbig poliertem Rand. Elfenbeinfarbiges Metallblatt mit Radiumzahlen und -zeigern

Pale-green lacquered enamel with gilt coloured polished border. Ivory colour metal dial with luminous figures and hands

Laqué émail vert clair avec bord couleur or poli. Cadran métal ivoire avec chiffres et aiguilles lumineux

Esmaltado verde claro con borde color de oro pulido. Esfera de metal color marfil con cifras y agujas luminosas

52/0127

Emaillack elfenbeinfarbig mit goldfarbig poliertem Rand. Schwarzes Metallblatt mit Radiumzahlen und -zeigern

Ivory colour lacquered enamel with gilt coloured polished border. Black metal dial with luminous figures and hands

Laqué émail ivoire avec bord couleur or poli. Cadran métal noir avec chiffres et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil con borde color de oro pulido. Esfera de metal negro con cifras y agujas luminosas

1 Tag halbflaches Weckerwerk Nr. 282, Rückwandglocke, staubdichter Regulierring - 1 day alarm movement with back bell, dustproof regulating-slot - 30 heures réveil sur timbre fond, fente de réglage hermétique - Despertador, 30 horas cuerda con campana en el respaldo, hendrija de ajustamiento hermética



52/0125
7 cm = 2¾ inches



52/0126
7 cm = 2¾ inches



52/0127
7 cm = 2¾ inches



52/0128

7 cm = 2 3/4 inches



52/0129

7 cm = 2 3/4 inches



52/0130

7 cm = 2 3/4 inches



52/0131

7 cm = 2 3/4 inches

Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
Petits réveils en boîtes métal
Despertadores pequeños en cajas de metal

52/0128

Emaillack elfenbeinfarbig mit goldfarbig poliertem Rand. Silberblatt mit goldfarbig polierten Reliefzahlen, Radiumpunkte und -zeiger

Ivory colour lacquered enamel with gilt coloured polished border. Silver dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail ivoire avec bord couleur or poli. Cadran argenté avec chiffres couleur or polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil con borde color de oro pulido. Esfera plateada con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0129

Emaillack lindgrün mit goldfarbig poliertem Rand. Champagnerfarbiges Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefzahlen, Radiumpunkte und -zeiger

Pale-green lacquered enamel with gilt coloured polished border. Champagne-coloured metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail vert clair avec bord couleur or poli. Cadran métal couleur champagne avec chiffres couleur or polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado verde claro con borde color de oro pulido. Esfera de metal color champagne con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0130

Emaillack weiß und grau getönt mit goldfarbig poliertem Rand. Zweifarbiges Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger

Enamel lacquer, white and grey coloured, with gilt coloured polished border. Two-coloured metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail, teinte blanche et grise, avec bord couleur or poli. Cadran métal bicolor avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado blanco y gris colorado con borde color de oro pulido. Esfera de metal bicolor con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0131

Emaillack elfenbeinfarbig mit goldfarbig poliertem Rand. Schwarzes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger

Ivory colour enamel with gilt coloured polished border. Black metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail ivoire avec bord couleur or poli. Cadran métal noir avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil con borde color de oro pulido. Esfera de metal negro con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

1 Tag halbfaches Weckerwerk Nr. 282, Rückwandglocke, staubdichter Regulierring - 1 day alarm movement with back bell, dustproof regulating-slot - 30 heures réveil sur timbre fond, fente de réglage hermétique - Despertador, 30 horas cuerda con campana en el respaldo, hendrija de ajustamiento hermética



Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
Petits réveils en boîtes métal
Despertadores pequeños en cajas de metal

52/0136

Emaillack elfenbeinfarbig mit goldfarbig poliertem Rand. Zweifarbiges Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger

Ivory colour lacquered enamel with gilt coloured polished border. Two-coloured metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail ivoire avec bord couleur or poli. Cadran métal bicolor avec chiffres couleur or polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil con borde color de oro pulido. Esfera de metal bicolor con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0137

Emaillack lindgrün mit goldfarbig poliertem Rand. Zweifarbiges Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger

Pale-green lacquered enamel with gilt coloured polished border. Two-coloured metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail vert clair avec bord couleur or poli. Cadran métal bicolor avec chiffres couleur or polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado verde claro con borde color de oro pulido. Esfera de metal bicolor con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0138

Emaillack elfenbeinfarbig mit goldfarbig poliertem Rand. Zweifarbiges Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger

Ivory colour enamel with gilt coloured polished border. Two-coloured metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail ivoire avec bord couleur or poli. Cadran métal bicolor avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil con borde color de oro pulido. Esfera de metal bicolor con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0139

Emaillack weiß und grau getönt mit goldfarbig poliertem Rand. Zweifarbiges Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger

Enamel lacquer white and grey coloured with gilt coloured polished border. Two-coloured metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail, teinte blanche et grise avec bord couleur or poli. Cadran métal bicolor avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado blanco y gris colorado con borde color de oro pulido. Esfera de metal bicolor con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

1 Tag halbfaches Weckerwerk Nr. 282, Rückwandglocke, staubdichter Regulierring - 1 day alarm movement with back bell, dustproof regulating-slot - 30 heures réveil sur timbre fond, fente de réglage hermétique - Despertador, 30 horas cuerda con campana en el respaldo, hendrija de ajustamiento hermética



52/0136

7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 5/16 inches



52/0137

7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 5/16 inches



52/0138

7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 5/16 inches



52/0139

7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 5/16 inches

Junghans



52/0532

BIVOX

7 cm = 2 3/4 inches



52/0533

BIVOX

7 cm = 2 3/4 inches



52/0534

BIVOX

7 cm = 2 3/4 inches



52/0535

BIVOX

7 cm = 2 3/4 inches

Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
Petits réveils en boîtes métal
Despertadores pequeños en cajas de metal

BIVOX die höflichen 2-Ton-Wecker

The two-vocal alarms. "First they tap, then they knock"
Les réveils à deux tons, serviteur galant
Los despertadores á doble voz

52/0532

Hammerschlag-Emallack weiß mit goldfarbig poliertem Rand. Weißes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger
Hammered enamel lacquer white with gilt coloured polished border. White metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands
Laqué émail, martelé, blanc avec bord couleur or poli. Cadran métal blanc avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux
Esmaltado y martillado, blanco con borde color de oro pulido. Esfera de metal blanco con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosas

52/0533

Hammerschlag-Emallack lindgrün mit goldfarbig poliertem Rand. Weißes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger
Hammered enamel lacquer, pale-green, with gilt coloured polished border. White metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands
Laqué émail, martelé, vert clair avec bord couleur or poli. Cadran métal blanc avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux
Esmaltado y martillado, verde claro con borde color de oro pulido. Esfera de metal blanco con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosas

52/0534

Hammerschlag-Emallack zartrosa mit goldfarbig poliertem Rand. Weißes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger
Hammered enamel lacquer, fine pink, with gilt coloured polished border. White metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands
Laqué émail, martelé, rosâtre avec bord couleur or poli. Cadran métal blanc avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux
Esmaltado y martillado, rosado fino con borde color de oro pulido. Esfera de metal blanco con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosas

52/0535

Hammerschlag-Emallack gelb mit goldfarbig poliertem Rand. Schwarzes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger
Hammered enamel lacquer, yellow, with gilt coloured polished border. Black metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands
Laqué émail, martelé, jaune avec bord couleur or poli. Cadran métal noir avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux
Esmaltado y martillado, amarillo con borde color de oro pulido. Esfera de metal negro con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosas

1 Tag halbflaches Weckerwerk Nr. 282, Rückwandglocke, weckt erst leise, dann laut, staubdichter Regulierschlitz - 1 day alarm movement, semi-flat, with back bell, wakes first softly, then aloud, dustproof regulating-slot - 30 heures réveil mi-plat, timbre fond, d'abord «en sourdine», ensuite sonore, fente de réglage hermétique - Despertador, 30 horas cuerda, medio plano, con campana en el respaldo, despertando primero silencioso - y luego fuertemente, hendrija de ajustamiento hermética



Junghans



52/0540

BIVOX

7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 1/4 inches

Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
Petits réveils en boîtes métal
Despertadores pequeños en cajas de metal

BIVOX die höflichen 2-Ton-Wecker

The two-vocal alarms. "First they tap, then they knock"
Les réveils à deux tons, serviteur galant
Los despertadores á doble voz

52/0540

Hammerschlag-Emallack weiß mit goldfarbig poliertem Rand. Weißes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger
Hammered enamel lacquer, white with gilt coloured polished border. White metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands
Laqué émail, martelé, blanc avec bord couleur or poli. Cadran métal blanc avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux
Esmaltado y martillado, blanco con borde color de oro pulido. Esfera de metal blanco con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosas

52/0541

Hammerschlag-Emallack weiß mit goldfarbig poliertem Rand. Schwarzes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger
Hammered enamel lacquer, white with gilt coloured polished border. Black metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands
Laqué émail, martelé, blanc avec bord couleur or poli. Cadran métal noir avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux
Esmaltado y martillado, blanco con borde color de oro pulido. Esfera de metal negro con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosas

52/0542

Hammerschlag-Emallack lindgrün mit goldfarbig poliertem Rand. Zweifarbiges Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger
Hammered enamel lacquer, pale-green with gilt coloured polished border. Two-coloured metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands
Laqué émail, martelé, vert clair avec bord couleur or poli. Cadran métal bicolore avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux
Esmaltado y martillado, verde claro con borde color de oro pulido. Esfera de metal bicolor con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosas

1 Tag halbflaches Weckerwerk Nr. 282, Rückwandglocke, weckt erst leise, dann laut, staubdichter Regulierschlitz - 1 day alarm movement, semi-flat, with back bell, wakes first softly, then aloud, dustproof regulating-slot - 30 heures réveil, mi-plat, timbre fond, d'abord «en sourdine», ensuite sonore, fente de réglage hermétique - Despertador, 30 horas cuerda, medio plano, con campana en el respaldo, despertando primero silencioso - y luego fuertemente, hendrija de ajustamiento hermética



52/0541

BIVOX

7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 1/4 inches



52/0542

BIVOX

7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 1/4 inches



Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
 Petits réveils en boîtes métal
 Despertadores pequeños en cajas de metal

BIVOX die höflichen 2-Ton-Wecker
 The two-vocal alarms. "First they tap, then they knock"
 Les réveils à deux tons, serviteur galant
 Los despertadores á doble voz

52/0543

Hammerschlag-Emailack zartrosa mit goldfarbig poliertem Rand. Weißes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger

Hammered enamel lacquer, fine pink with gilt coloured polished border. White metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail, martelé, rosâtre avec bord couleur or poli. Cadran métal blanc avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado y martillado, rosado fino con borde color de oro pulido. Esfera de metal blanco con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0544

Hammerschlag-Emailack gelb mit goldfarbig poliertem Rand. Weißes Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger

Hammered enamel lacquer, yellow with gilt coloured polished border. White metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail, martelé, jaune avec bord couleur or poli. Cadran métal blanc avec chiffres dorés polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado y martillado, amarillo con borde color de oro pulido. Esfera de metal blanco con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

1 Tag halbflaches Weckerwerk Nr. 282, Rückwandglocke, weckt erst leise, dann laut, staubdichter Regulierschlitz - 1 day alarm movement, semi-flat, with back bell, wakes first softly, then aloud, dustproof regulating-slot - 30 heures réveil mi-plat, timbre fond, d'abord «en sourdine», ensuite sonore, fente de réglage hermétique - Despertador, 30 horas cuerda, medio plano, con campana en el respaldo, despertando primero silencioso - y luego fuertemente, hendrija de ajustamiento hermética



52/0543
BIVOX
 7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 5/16 inches



52/0544
BIVOX
 7,5 x 6,5 cm = 3 x 2 5/16 inches



Gruppe 52

Kleine Metallwecker

Small alarm clocks in metal cases
 Petits réveils en boîtes métal
 Despertadores pequeños en cajas de metal

52/0145

Emallack elfenbeinfarbig mit goldfarbig poliertem Rand. Silberblatt mit gelb polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger. Große Rückwandglocke

Ivory colour lacquered enamel with gilt coloured polished border. Silver dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail ivoire avec bord couleur or poli. Cadran argenté avec chiffres couleur or polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado color marfil con borde color de oro pulido. Esfera plateada con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0146

Emallack schwarz mit goldfarbig poliertem Rand. Silberblatt mit gelb polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger. Große Rückwandglocke

Black lacquered enamel with gilt coloured polished border. Silver dial with gilt raised figures, luminous points and hands

Laqué émail noir avec bord couleur or poli. Cadran argenté avec chiffres couleur or polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado negro con borde color de oro pulido. Esfera plateada con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

52/0147

Emallack lindgrün mit goldfarbig poliertem Rand. Zweifarbiges Metallblatt mit goldfarbig polierten Reliefziffern, Radiumpunkte und -zeiger. Große Rückwandglocke

Pale-green lacquered enamel with gilt coloured polished border. Two-coloured metal dial with gilt raised figures, luminous points and hands

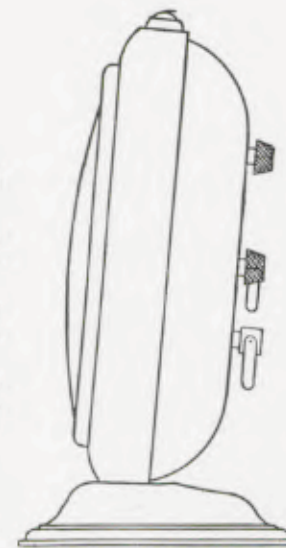
Laqué émail vert clair avec bord couleur or poli. Cadran métal bicolor avec chiffres couleur or polis en relief, points et aiguilles lumineux

Esmaltado verde claro con borde color de oro pulido. Esfera de metal bicolor con cifras color de oro en relieve, puntos y agujas luminosos

1 Tag halbflaches Weckerwerk Nr. 282, Rückwandglocke, staubdichter Regulierschlitz - 1 day alarm movement with back bell, dustproof regulating-slot - 30 heures réveil sur timbre fond, fente de réglage hermétique - Despertador, 30 horas cuerda con campana en el respaldo, hendrija de ajustamiento hermética



52/0145
 10 x 8,8 cm = 4 x 3 1/2 inches



52/0146
 10 x 8,8 cm = 4 x 3 1/2 inches



52/0147
 10 x 8,8 cm = 4 x 3 1/2 inches





UHRENFABRIKEN

Gebrüder Junghans & A

14b SCHRAMBERG IM SCHWARZWALD